

联 合 国

大 会



安全理事会



Distr.
GENERAL

A/46/591
S/23159
23 October 1991
CHINESE
ORIGINAL, ENGLISH

OCT 28 1991

大会

第四十六届会议

议程项目74和123

整个维持和平行动问题所有方面的全盘审查

联合国维持和平行动经费筹措的行政和预算问题

安全理事会

第四十六年

1991年10月23日

丹麦、芬兰、冰岛、挪威和瑞典常驻联合国代表

给秘书长的信

谨随函附上题为“塑造和平：1990年代的联合国”的文件。其中是北欧五国政府提出的建议，供联合国内进一步审议(见附件)。

请将本函及其附件作为大会议程项目74和123的正式文件和安全理事会的正式文件分发为荷。

丹麦常驻联合国代表

大使

本特·霍孔森(签名)

芬兰常驻联合国代表

大使

威廉·布莱滕施泰因(签名)

冰岛代理常驻联合国代表
黑尔吉·吉斯拉松(签名)

挪威常驻联合国代表
大使
马丁·胡斯利德(签名)

瑞典常驻联合国代表
大使
扬·埃利亚松(签名)

附 件

塑造和平：1990年代的联合国

冷战结束为加强联合国提供了空前的机会。在国际新的合作气候中，安全理事会已开始更有效地行使其维持国际和平与安全的主要责任。现在看来必要的政治条件已经成熟，使联合国能真正实现《宪章》的宗旨和原则。

当必要的经济、社会和环境条件具备，当处处都民主和尊重人权时，便是实现持久和平与安全的最佳时机。北欧五国在联合国许多机构中已就建立和平问题提出了其看法。

北欧五国将在下文重点谈及联合国在促成和平和维持和平中所起的某些作用。研究以下的建议时，可参考1983年《北欧五国关于加强联合国的报告》(A/38/271-S/15830, 附件)及后来提出的其他文件，特别是在维持和平行动特别委员会上提出的文件。

会员国有责任充分利用联合国促成和平及维持和平的现有机制，并视情况加以调整适用，务求有效地帮助安全理事会和秘书长履行其各自的任务。

最近的经验表明，联合国在解决区域冲突和采取国际强制行动方面发挥着关键作用。这种经验也可以为塑造联合国提供有用的指导，使它不仅在防止冲突领域而且在维持国际和平与安全方面成为一个更有效的工具。

目前正是时机。应将联合国促成和平、维持和平以及作为最后手段采取强制行动的综合办法，就其可能的组成部分，将国际辩论中经常产生的一些想法化为具体建议。

北欧五国政府认为值得进一步研讨下述建议，以期立即付诸实施：

(a) 安全理事会应考虑事前主动就潜在的冲突和预防性措施开始进行讨论。

(b) 应向秘书长提供必要的资源，帮助他按照《联合国宪章》第九十九条将威胁国际和平与安全的局势提请安全理事会注意。除此之外还须增强秘书处收集和分析数据以及监测冲突的能力，多多利用现有的外地组织，以及会员国特别是安全理事会常任理事国更好地分享资料；

(c) 应尽快建立一套在联合国主持下登记和监测国际军备转让的体制。接受和

供应武器的主要国家,包括安全理事会常任理事国在内,应当从一开始就参与这套体制;

(d) 应制订一套程序,使安全理事会或秘书长按照《联合国在维持国际和平与安全方面进行实况调查宣言》草案所载原则,例行地派遣调查团到潜在冲突地区;

(e) 冲突各方应更多地借重国际法院解决其争端。应当促使会员国接受国际法院的强制管辖权。应多多利用请国际法院就法律问题提供咨询意见的机会,以防止冲突或消解冲突;

(f) 联合国应具有更大的能力,根据公认的标准和程序,去满足会员国关于选举援助的要求,以便有助于向民主的和平过渡;

(g) 应向秘书长提供政治支持和充足资源,使它能在安全理事会的合作下,有效地从事谈判、调停、斡旋和使用其他维持和平与预防外交的手段;

(h) 应考虑尽早进行联合国维持和平行动,以便遏制潜在的武装冲突;

(i) 应根据集体负责的原则采取行动,以保证联合国维持和平行动筹到充足的经费。应对新行动的创始阶段作出安排,例如特设一个维持和平创始基金。应当鼓励继续当前的努力,使现在维持和平行动的系统合理化,更有效和更具成本效益。

(j) 应加强联合国系统进行维持和平和人道主义援助综合行动的能力。并应做好更充分的准备,在充分尊重《宪章》的情况下,按照个案从人道主义角度考虑采取行动,纠正严重违反人权的情况;

(k) 对于明白表示不愿意和平解决威胁着国际和平与安全的冲突的当事方,安全理事会应下决心审议使用警告和制裁的手段。为了做好行动准备,安全理事会应考虑就各种制裁方式的有效性进行研究。为此应研究如何补偿因制裁造成特殊经济困难的第三国;

(l) 应阐明作为最后手段的强制行动的方式,包括使用武力。应详细审查军事行动的组织结构、会员国之间的指挥系统和协调机制,包括军事参谋团的作用等。